

Uputstvo za upotrebu (EN)

GENESIS zvučnici za kompjuter Helium 100BT



Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://tehnoteka.rs/p/genesis-zvucnici-za-kompjuter-helium-100bt-akcija-cena/>



EN

PL

DE

ES

CZ

SK

RO

HU

BG

RU

Helium¹⁰⁰_{BT}

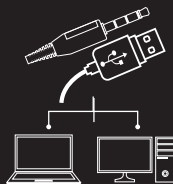
QUICK INSTALLATION GUIDE 2.0 USB SPEAKERS

SPECIFICATION

• Power Output	10 W
• Speaker diameter	75 mm
• Frequency response	120 Hz - 20 kHz
• Impedance	2 Ω
• Cable length between each speaker	150 cm
• Cable length	150 cm

INSTALLATION

- Connect the device to the minijack port and USB.



PAIRING NEW DEVICE WITH THE SPEAKERS

If your speakers were previously connected to another source device, you need to turn off the Bluetooth function of that device. Otherwise, your speakers will connect to that device automatically and you cannot pair them with any other device.

1. Press the M button to switch the speaker into the Bluetooth mode. The speaker will inform that it is ready to connect with a repeated audio signal while the light flashes alternately in red and blue.
 2. Turn on the Bluetooth function of the device you want to pair with your speaker and set that device to the pairing mode.
 3. Select "Helium 100BT" speakers from the list on your device.
 4. The speakers confirm the connection with a short audio signal while the notification light is red.
- From now the devices will pair automatically if they are in near proximity of each other and the Bluetooth mode is on.

BUTTONS FUNCTIONALITY



- To turn the speakers on/off, hold the button for 3 seconds.



- Single Press - Change the mode
- Long Press - Turn the backlight on/off



- Single Press - Volume [-]
- Long Press - Previous track



- Single Press - Volume [+]
- Long Press - Next track

PACKAGE CONTENT

- Speakers Genesis Helium 100BT
- Quick installation guide

REQUIREMENTS

- PC or compatible device with a minijack port

WARRANTY

- 2 years limited manufacturer warranty

SAFETY INFORMATION

- Use as intended.
- Non-authorized repairs or disassembly voids the warranty and may damage the product.
- Dropping or hitting the device may lead to device being damaged, scratched or flawed in other way.
- Do not use the product in low and high temperatures, strong magnetic fields and damp or dusty surroundings.
- Improper usage may break the device.

GENERAL

- The safe product, conforming to the EU requirements.
- The product is made in accordance with RoHS European standard.
- The WEEE symbol (the crossed-out wheeled bin) using indicates that this product in not home waste. Appropriate waste management aids in avoiding consequences which are harmful for people and environment and result from dangerous materials used in the device, as well as improper storage and processing. Segregated household waste collection aids recycle materials and components of which the device was made. In order to get detailed information about recycling this product please contact your retailer or a local authority.

Frequency range: 2402 - 2480 MHz
Maximum radio-frequency power transmitted: -3,23 dBm



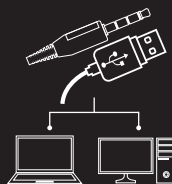
EN
PL
DE
ES
CZ
SK
RO
HU
BG
RU

SPECYFIKACJA

- Moc głośników 10 W
- Średnica głośnika 75 mm
- Pasma przenoszenia 120 Hz - 20 kHz
- Impedancja 2 Ω
- Długość kabla między głośnikami 150 cm
- Długość kabla 150 cm

INSTALACJA

- Podłącz urządzenia do portu minijack oraz USB.



PAROWANIE NOWEGO URZĄDZENIA Z GŁOŚNIKAMI

Jeżeli głośniki były wcześniej połączone z innym urządzeniem źródłowym, koniecznym jest wyłączenie Bluetooth tego urządzenia. W przeciwnym wypadku głośniki połączą się z tym urządzeniem automatycznie i nie będzie możliwości sparowania z innym urządzeniem.

1. Przelącz głośnik w tryb Bluetooth za pomocą przycisku M, głośnik poinformuje o gotowości do parowania powtarzającym się sygnałem dźwiękowym, a dioda będzie migać naprzemiennie na czerwono i niebiesko.

2. Uruchom Bluetooth urządzenia, które chcesz sparować z głośnikiem i ustaw je w tryb parowania.

3. Wybierz z listy na swoim urządzeniu głośniki „Helium 100BT”.

4. Głośniki potwierdzą połączenie krótkim sygnałem dźwiękowym, a dioda powiadomien zmieni kolor na czerwony.

Odtąd urządzenia będą parować się automatycznie, gdy będą w swoim zasięgu i zostanie włączony tryb Bluetooth.

FUNKCJONALNOŚĆ PRZYCISKÓW



- Aby włączyć lub wyłączyć głośniki, przytrzymaj przycisk przez 3 sekundy.



- Naciśnięcie - Zmiana trybu
- Przytrzymanie - Włącz/wyłącz Podświetlenie



- Naciśnięcie - Głośność [-]
- Przytrzymanie - Poprzedni utwór



- Naciśnięcie - Głośność [+]
- Przytrzymanie - Następny utwór

ZAWARTOŚĆ

- Głośniki Genesis Helium 100BT
- Skrócona instrukcja

WYMAGANIA

- PC lub urządzenie kompatybilne z portem minijack

GWARANCJA

- 2 lata gwarancji producenta

BEZPIECZEŃSTWO

- Używać zgodnie z przeznaczeniem.
- Nieautoryzowane naprawy lub demontaż unieważniają gwarancję i mogą spowodować uszkodzenie produktu.
- Uspuszczenie lub uderzenie urządzenia może doprowadzić do jego uszkodzenia, zarysowania lub spowodowania usterki w inny sposób.
- Nie należy używać urządzenia w niskich i wysokich temperaturach, silnym polu magnetycznym oraz w otoczeniu wilgotnym lub zapalnym.
- Niewłaściwe użytkowanie może doprowadzić do uszkodzenia urządzenia.

OGÓLNE

- Produkt bezpieczny, zgodny z wymaganiami UE.
- Produkt wyprodukowany zgodnie z europejską normą RoHS.
- Użycie symbolu WEEE (przekreślony kosz) oznacza, że niniejszy produkt nie może być traktowany jako odpad domowy. Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu pozwala uniknąć zagrożenia dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego, wynikających z możliwej obecności w sprzęcie niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych, a także niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu. Zbiórka selektywna pozwala także na odzyskiwanie materiałów i komponentów, z których wyprodukowane było urządzenie. W celu uzyskania szczegółowych informacji dotyczących recyklingu niniejszego produktu należy skontaktować się z punktem sprzedaży detalicznej, w którym dokonano zakupu, lub organem władzy lokalnej.

Zakres częstotliwości: 2402 - 2480 MHz
Maksymalna emitowana moc częstotliwości radiowej: -3,23 dBm



EN
PL
DE
ES
CZ
SK
RO
HU
BG
RU

Spezifikation

- Leistung von Lautsprechern 10 W
- Lautsprecher Durchmesser 75 mm
- Frequenzgang 120 Hz - 20 kHz
- Impedanz 2 Ω
- Kabellänge 150 cm
- Die Kabellänge zwischen den Lautsprechern beträgt 150 cm

PAIRING EINES NEUEN GERÄTS MIT DIE LAUTSPRECHER

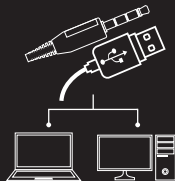
Wenn die Lautsprecher früher mit einem anderen Quellgerät verbunden, ist es unentbehrlich, die Bluetooth-Funktion dieses Gerätes zu deaktivieren.

Andernfalls verbinden sich die Lautsprecher automatisch mit diesem Gerät und können mit keinem anderen Gerät gekoppelt werden.

1. Schalten Sie den Lautsprecher durch Drücken der Taste M in den Bluetooth-Modus, der Lautsprecher zeigt seine Bereitschaft zur Kopplung mit einem wiederholten Tonsignal und die LED blinkt abwechselnd rot und blau.
 2. Starten Sie das Bluetooth des Gerätes, das Sie mit dem Lautsprecher koppeln möchten, und bringen Sie es in den Kopplungsmodus.
 3. Wählen Sie die Lautsprecher "Helium 100BT" aus der Liste auf Ihrem Gerät.
 4. Die Lautsprecher bestätigen den Anruf mit einem kurzen Piepton und die Benachrichtigungs-LED leuchtet rot.
- Von nun an werden die Geräte automatisch gekoppelt, wenn sie sich in Reichweite befinden und der Bluetooth-Modus aktiviert ist.

INSTALLATION

- Schließen Sie das Gerät an den Mini-Jack-Port und den USB-Port.



FUNKTIONALITÄT DER TASTEN



- Um die Lautsprecher ein- oder auszuschalten, halten Sie die Taste 3 Sekunden lang gedrückt.



- Drücken - Modus wechseln
- Halten - Beleuchtung ein/aus



- Drücken - Lautstärke [-]
- Halten - Vorheriger Titel



- Drücken - Lautstärke [+]
- Halten - Nächster Titel

PAKET-INHALT

- Genesis Helium 100BT Lautsprecher
- Kurzanleitung

ANFORDERUNGEN

- PC oder kompatibles Gerät mit einem minijack-Anschluss

GARANTIE

- 2 Jahre begrenzte Herstellergarantie

SICHERHEITSINFORMATION

- Nur bestimmungsgemäß verwenden.
- Unbefugte Reparaturen oder Demontage führen zum Erlöschen der Garantie und können das Produkt beschädigen.
- Durch Fallenlassen oder Schlagen kann das Gerät beschädigt, zerkratzt oder auf andere Weise eine Fehlfunktion verursachen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht bei kalten oder hohen Temperaturen, starken Magnetfeldern oder in feuchten oder staubigen Umgebungen.
- Unsachgemäßer Gebrauch kann zu Schäden am Gerät führen.

ALLGEMEINE

- Diese Produkt ist auf Übereinstimmung mit den Anforderungen einer EU-Richtlinie.
- Diese Produkt wird in Übereinstimmung mit der RoHS Direktive hergestellt.
- Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass dieses Produkt nicht mit dem unsortierten Hausmüll entsorgt werden darf. Die ordnungsgemäße Behandlung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten trägt dazu bei, dass die für Mensch und Umwelt gefährliche Substanzen, sowie durch nicht ordnungsgemäße Lagerung und Weiterverarbeitung der Altgeräte entstehen, vermieden werden. Selektive Sammlung beiträgt dazu, dass die Materialien und Komponenten, aus denen das Gerät hergestellt wurde, recycelt werden können. Die separate Sammlung und Verwertung alter Elektrogeräte verhindert, dass darin enthaltene Stoffe die Gesundheit des Menschen und die Umwelt gefährden.

Frequenzbereich: 2402 - 2480 MHz
Maximale abgegebene Funkfrequenzleistung: -3,23 dBm

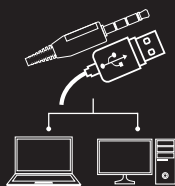


ESPECIFICACIÓN

- Potencia de los altavoces 10 W
- Diámetro del altavoz 75 mm
- Ancho de banda 120 Hz - 20 kHz
- Impedancia de los altavoces 2 Ω
- Longitud del cable entre los altavoces 150 cm
- Longitud del cable 150 cm

INSTALACIÓN

- Conecte el dispositivo al puerto minijack + USB.



EMPAREJAR UN NUEVO DISPOSITIVO CON LOS ALTAVOCES

Si los altavoces han estado emparejados con otro equipo fuente, se debe desconectar el modo Bluetooth de dicho equipo.

En caso contrario, los altavoces se conectarán con ese equipo de forma automática, impidiendo el emparejamiento con otro dispositivo.

1. Acciona el modo Bluetooth en el altavoz mediante el pulsador M; el altavoz indicará su preparación para el proceso de emparejamiento emitiendo una señal acústica repetida y el diodo irá parpadeando en rojo y azul.

2. Acciona el modo Bluetooth en el equipo que deseas emparejar con el altavoz y elige el modo de emparejamiento.

3. Selecciona los altavoces «Helium 100BT» en la lista visualizada en tu equipo.

4. Los altavoces confirmarán la conexión mediante una señal acústica corta, y el diodo de notificación pasará a emitir una luz roja.

A partir de ahora, los equipos se irán emparejando automáticamente, cuando se encuentren en su rango de cobertura y siempre que esté activo el modo Bluetooth.

FUNCIONALIDAD DE LOS BOTONES



- Para activar o desactivar los altavoces, presiona el pulsador y manténlo pulsado durante 3 segundos.



- Pulsación - Cambio de modo
- Pulsación mantenida - Activar/desactivar la retroiluminación



- Pulsación - Volumen [-]
- Pulsación mantenida - Reproducir el audio anterior



- Pulsación - Volumen [++]
- Pulsación mantenida - Reproducir el siguiente audio

CONTENIDO

- Altavoces Genesis Helium 100BT
- Guía de consulta rápida

REQUISITOS

- PC u otro dispositivo compatible con un puerto minijack

GARANTÍA

- 2 años de garantía del fabricante

SEGURIDAD

- Utilizar de acuerdo con el uso previsto.
- Reparaciones o desmontaje sin autorización previa invalidarán la garantía y podrán traducirse en el deterioro del producto.
- Caídas o golpes del equipo podrán producir su deterioro, arañazos en la superficie u otro tipo de fallos.
- No utilizar el equipo en condiciones de temperaturas altas o bajas, campos magnéticos fuertes o en entornos húmedos o polvorientos.
- El uso incorrecto del equipo puede dar lugar al deterioro del mismo.

GENERALIDADES

- Producto seguro, conforme a los requisitos de la UE.
- Producto fabricado de acuerdo con la norma europea RoHS.
- El símbolo WEEE (cubo de basura tachado) indica que el presente producto no se puede tratar como basura doméstica. La eliminación adecuada de los residuos de aparatos evita los riesgos para la salud humana y el medio ambiente derivados de la posible presencia de sustancias, mezclas y componentes peligrosos en los aparatos, así como del almacenamiento y procesamiento inadecuados de dichos aparatos. La recogida selectiva permite recuperar los materiales y componentes utilizados para fabricar el dispositivo. Para más detalles sobre el reciclaje del presente dispositivo, póngase en contacto con el distribuidor o con las autoridades locales competentes.

Rango de frecuencia: 2402 - 2480 MHz
Potencia máxima de radiofrecuencia emitida: -3,23 dBm



EN
PL
DE
ES
CZ
SK
RO
HU
BG
RU

SPECIFIKACE

- | | |
|-------------------------------------|-----------------|
| • Výkon | 10 W |
| • Průměr reproduktoru | 75 mm |
| • Frekvenční odezva | 120 Hz - 20 kHz |
| • Impedance | 2 Ω |
| • Délka kabelu mezi reproduktory je | 150 cm |
| • Délka kabelu | 150 cm |

PÁROVÁNÍ NOVÉHO ZAŘÍZENÍ SE REPRODUKTORY

Pokud byl reproduktor dříve spárován s jiným zdrojovým zařízením, je nutné vypnout Bluetooth tohoto zařízení.

V opačném případě se reproduktor spojí s tímto zařízením automaticky a nebude jej možné spárovat s jiným zařízením.

1. Tlačítkem M přepnete reproduktor do režimu Bluetooth, reproduktor signalizuje, že je připraven se párovat, opakujícím se zvukovým signálem a střídavým červeným a modrým blikáním diody.

2. Zapnete Bluetooth na zařízení, které chcete spárovat s reproduktorem a nastavte jej do režimu párování.

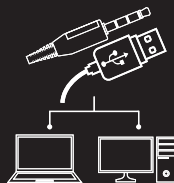
3. Vybete ze seznamu na svém zařízení reproduktor "Helium 100BT".

4. Reproduktor potvrdí spárování krátkým zvukovým signálem a oznamovací dioda změní barvu na červenou.

Od tohoto okamžiku se budou zařízení párovat automaticky, kdykoliv budou ve svém dosahu a bude zapnut režim Bluetooth.

INSTALACE

- Připojte zařízení k portu minijack a portu USB.



POPIS TLAČÍTKA



- Pro zapnutí nebo vypnutí reproduktoru podržte tlačítko stisknuté 3 vteřiny.



- Stisknutí - Změna režimu
- Podržení - Zapnout/vypnout podsvětlení



- Stisknutí - Hlasitost [-]
- Podržení - Předcházející skladba



- Stisknutí - Hlasitost [+]
- Podržení - Následující skladba

OBSAH BALENÍ

- Reproduktory Genesis Helium 100BT
- Stručný návod k obsluze

POŽADAVKY

- Počítač, nebo jiné zařízení s portem minijack

ZÁRUČNÍ DOBA

- 2 roky limitovaná záruka producenta

BEZPEČNOST

- Používejte zařízení v souladu s jeho určením.
- Neautorizované opravy nebo demontáž zneplatňují záruku a mohou způsobit poškození výrobku.
- Pád nebo úder výrobku může vést k jeho poškození, poškrábání nebo může jinak způsobit poruchu.
- Nepoužívejte zařízení v nízkých a vysokých teplotách, silném magnetickém poli a také ve vlhkém a zaprášeném prostředí.
- Nesprávné používání zařízení může vést k jeho poškození.

OBEČNÉ

- Bezpečný výrobek splňující požadavky EU.
- Zařízení je vyrobené v souladu s evropskou normou RoHS.
- Použití symbolu WEEE (škrtnutý koš) znamená, že s tímto výrobkem nelze nakládat jak s domácím odpadem. Správnou likvidaci výrobku pomáháte předcházet škodlivým následkům, které mohou mít nebezpečný vliv na lidi a životní prostředí, jakož i nesprávné skladování a zpracování takového výrobku. Tříděný sběr odpadu pomáhá recyklovat materiály a součásti, ze kterých bylo zařízení vyrobeno. Podrobné informace o recyklaci tohoto výrobku Vám poskytne prodejce, nebo místní orgány státní správy.

Frekvenční rozsah: 2402 - 2480 MHz

Maximální vysílaný vysokofrekvenční výkon: -3,23 dBm

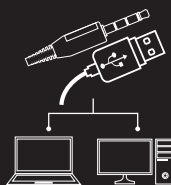


ŠPECIFIKÁCIA

• Napájanie	10 W
• Priemer reproduktorov	75 mm
• Frekvenčná odozva	120 Hz - 20 kHz
• Impedancia	2 Ω
• Dĺžka kábla medzi reproduktormi je	150 cm
• Dĺžka kábla	150 cm

INŠTALÁCIA

- Pripojte zariadenie k portu minijack a portu USB.



PÁROVANIE NOVÉHO ZARIADENIA SO REPRODUKTORY

Ak boli reproduktory predtým pripojené s iným zdrojovým zariadením, je potrebné vypnúť Bluetooth tohto zariadenia.

V opačnom prípade sa reproduktory pripoja k tomuto zariadeniu automaticky a nebudete sa môcť spárovať s iným zariadením.

1. Prepnite reproduktor do režimu Bluetooth pomocou tlačidla M, následne vám reproduktor oznámí, že je pripravený na spárovanie opakovaným zvukovým signálom a LED dióda bude striedavo blikáť nečerveno a modro.

2. Spustíte zariadenia Bluetooth, ktoré chcete spárovať s reproduktorom, a prepnite ich do režimu párovania.

3. Zo zoznamu na vašom zariadení vyberte reproduktory "Helium 100BT".

4. Reproduktory potvrdia spojenie krátkym zvukovým signálom a oznamovacia dióda LED sa zasvieti na červeno.

Od tohto momentu sa zariadenia budú automaticky párovať, keď budú vo vzájomnom dosahu a bude zapnutý režim Bluetooth.

OPIS TLAČÍDIEL



- Ak chcete reproduktory zapnúť alebo vypnúť, podržte stlačené tlačidlo na 3 sekundy.



- Stlačenie - Zmena režimu
- Podržanie - Zapnutie/Vypnutie podsvietenia



- Stlačenie - Hlasitosť [-]
- Podržanie - Predchádzajúca skladba



- Stlačenie - Hlasitosť [+]
- Podržanie - Ďalšia skladba

OBSAH BALENIA

- Herné reproduktory Genesis Helium 100BT
- Počítač, alebo iné zariadenie s portom minijack
- Stručný návod na obsluhu

POŽIADAVKY

ZÁRUČNÁ DOBA

- 2 roky limitovaná záruka producenta

BEZPEČNOSŤ

- Používajte podľa určenia.
- Neoprávnené opravy alebo demontáže majú za následok stratu záruky a môžu spôsobiť poškodenie produktu.
- Pád alebo náraz môže zariadenie poškodiť, poškriabať alebo spôsobiť iné vady.
- Nepoužívajte zariadenie pri nízkych a vysokých teplotách, silných magnetických poliach a vo vlhkom alebo prašnom prostredí.
- Nesprávne používanie môže mať za následok poškodenie zariadenia.

VŠEOBECNÉ

- Bezpečný výrobok spĺňajúci požiadavky EÚ.
- Zariadenie je vyrobené v súlade s európskou normou RoHS.
- Použitie symbolu WEEE (škrtnutý kôš) znamená, že s týmto výrobkom nemožno nakladať ako s domácim odpadom. Správnu likvidáciu výrobku pomáhate predchádzať škodlivým následkom, ktoré môžu mať nebezpečný vplyv na ľudia a životné prostredie, z novej prítomnosti nebezpečných látok, zmesí, alebo komponentov, ako aj nesprávne skladovanie a spracovanie takéhoto výrobku. Triedený zber odpadu pomáha recyklovať materiály a komponenty, z ktorých boli tieto zariadenia vyrobené. Podrobné informácie o recyklácii tohto výrobku Vám poskytnie predajca, alebo miestne orgány štátnej správy.

Frekvenčný rozsah: 2402 - 2480 MHz

Maximálny vysielaný vysokofrekvenčný výkon: -3,23 dBm



EN
PL
DE
ES
CZ
SK
RO
HU
BG
RU

SPECIFICATII

- Putere difuzoare 10 W
- Diametru difuzor 75 mm
- Raspuns in frecventa 120 Hz - 20 kHz
- Impedanta 2 Ω
- Lungimea cablului dintre difuzoare 150 cm
- Lungime cablu 150 cm

CONECTAREA UNUI NOU DISPOZITOR PENTRU VORBANȚI

În cazul în care boxe dvs. au fost conectate anterior la un alt dispozitiv sursă, va trebui să dezactivați funcția Bluetooth a celui dispozitiv.

În caz contrar, boxe dvs. se vor conecta automat la acel dispozitiv și nu le veți putea asocia cu niciun alt dispozitiv.

1. Apăsăți butonul M pentru a seta boxa pe modul Bluetooth. Boxa vă informează că este pregătită de conectare printr-un semnal audio repetat, în timp ce lumina clipește intermitent în culorile roșu și albastru.
 2. Activați funcția Bluetooth a dispozitivului pe care doriți să-l asociați cu boxa dvs. și setați dispozitivul pe modul de asociere.
 3. Selectați boxe, Helium 100BT* din lista de pe dispozitivul dvs.
 4. Boxele vor confirma conectarea printr-un semnal audio scurt, în timp ce lumina de notificare este de culoare roșie.
- De acum, dispozitivele se vor asocia automat dacă sunt aproape unul față de celălalt și dacă modul Bluetooth este activ.

DESCRIREREA BUTOANELOR

- | | | | |
|---|--|---|-------------------------------------|
|  | • Pentru a porni/opri boxe, țineți apăsat butonul timp de 3 secunde. |  | • O singură apăsare - Volum [-] |
|  | • O singură apăsare - Schimbare mod |  | • O singură apăsare - Volum [+] |
| | • Apăsare lungă - Activare/dezactivare lumină de fundal | | • Apăsare lungă - Melodia următoare |

CONTINUT PACHET

- Boxe Genesis Helium 100BT
- Ghid de instalare rapida

CERINTE DE SISTEM

- PC sau echipament compatibil PC cu un port minijack liber

GARANTIE

- 2 ani cu raspundere limitata

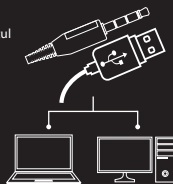
SIGURANTA IN UTILIZARE

- A se folosi conform destinației.
- Reparațiile neautorizate sau demontarea anulează garanția și pot duce la deteriorarea produsului.
- Căderea sau lovirea dispozitivului poate duce la deteriorarea și zgârirea acestuia, sau la provocarea în alt mod a unei defecțiuni.
- Dispozitivul nu trebuie folosit la temperaturi joase și înalte, într-un câmp magnetic puternic precum și într-un mediu umed sau prăfuit.
- Folosirea incorectă poate duce la deteriorarea dispozitivului.

Interval de frecvență: 2402 - 2480 MHz
Putere maxima radio-frecvență transmisă: -3,23 dBm

INSTALARE

- Conectați dispozitivul la portul minijack și la portul USB.



GENERALE

- Produsul este unul sigur, conform cu cerințele UE.
- Acest produs este fabricat în concordanță cu standardul european RoHS.
- Utilizarea simbolului WEEE (pubele tăiate cu un X) indică faptul că acest produs nu este deșeu menajer. Când reciclați deșeurile în mod corespunzător protejați mediul înconjurător. Colectarea separată a echipamentului folosit ajută la eliminarea efectelor dăunătoare pentru sănătatea umană, cauzate de depozitarea și prelucrarea necorespunzătoare a acestor echipamente. Colectarea separată ajută de asemenea, la recuperarea materialelor și componentelor scoase din uz pentru producția dispozitivului în cauză. Pentru informații detaliate privind reciclarea acestui produs va rugăm să contactați vânzătorul sau autoritățile locale.



EN
PL
DE
ES
CZ
SK
RO
HU
BG
RU

SZPECIFIKÁCIÓ

• Hangszórók teljesítménye	10 W
• Hangszóró átmérője	75 mm
• Sávszélesség	120 Hz - 20 kHz
• Hangszórók impedanciája	2 Ω
• Kábelhosszúság a hangszórók között	150 cm
• Kábelhosszúság	150 cm

ÚJ ESZKÖZ FELHASZNÁLÁSA HANGSZABÁLYOKKAL

Ha a hangszórók korábban más forrásberendezéssel voltak összekapcsolva, akkor ki kell kapcsolni a Bluetooth-t ezen a berendezésen.

Ellenkező esetben a hangszórók automatikusan ezzel a berendezéssel fognak összekapcsolódni, nem lesz lehetőség más berendezéssel azokat.

1. Az M nyomógombbal kapcsolja a hangszórót Bluetooth módba, ekkor a hangszóró ismétlődő hangjelzéssel jelzi, hogy párosításra készen áll, a dióda pedig felváltva piros és kék színnel villog.

2. Kapcsolja be a Bluetooth-t azon a berendezésen, amelyet párosítani kíván a hangszóróval, és állítsa azt párosítás módba.

3. Válassza ki a saját berendezésén lévő listából a "Helium 100BT" hangszórókat.

4. A kapcsolódást a hangszórók rövid hangjelzéssel jelzik, az értesítések dióda pedig piros színre vált.

Ettől kezdve a berendezések párosítása automatikusan megtörténik, ha egymás hatókörébe kerülnek, és be van kapcsolva a Bluetooth mód.

GOMBOK MŰKÖDÉSE



• A hangszórók be- vagy kikapcsolásához tartsa benyomva a nyomógombot 3 s ideig.



• Megnyomás - Mód megváltoztatása
• Benyomva tartás - Világítás Be-/Kikapcsolása



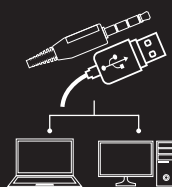
• Megnyomás - Hangerő [-]
• Benyomva tartás - Előző zenemű



• Megnyomás - Hangerő [+]
• Benyomva tartás - Következő zenemű

TELEPÍTÉS

• Csatlakoztassa a készüléket a számítógép minijack + USB.



TARTALOM

- Genesis Helium 100BT hangszórók
- Rövid útmutató

KÖVETELMÉNYEK

- PC vagy kompatibilis eszköz minijack porttal

GARANCIA

- 2 év gyártói garancia

BIZTONSÁG

- Rendeltetésének megfelelően használja.
- A jogszabályi javítások vagy a szétszerelés érvényteleníthetik a jótállást, és a termék sérüléséhez vezethetnek.
- A berendezés leejtése vagy megütése annak sérüléséhez, károsodásához, vagy egyéb hibájához vezethet.
- Ne használja a berendezést alacsony és magas hőmérsékleten, erős mágneses térben, továbbá nedves vagy poros környezetben.
- A helytelen használat a berendezés meghibásodásához vezethet.

ÁLTALÁNOS

- A termék biztonságos, megfelel az európai uniós követelményeknek.
- A termék megfelel az RoHS szabványnak.
- A WEEE jelölés (áthúzott kuka) használata azt jelöli, hogy az adott termék nem kezelhető háztartási hulladékként. Az elavult eszköz megfelelő ártalmatlanítása által elkerülhető az emberi egészségre és a környezetre való veszélyeztetése, amit a készülékben előforduló veszélyes anyagok, keverékek vagy alkatrészek okozhatnak, továbbá kiküszöbölő a készülék nem megfelelő tárolását és kezelését. A szelektív gyűjtés lehetővé teszi azoknak az anyagoknak és alkatrészeknek a visszanyerését, amelyekből a készülék készült. A termék újrahasznosításával kapcsolatos részletes tájékoztatásért keresd fel a kiskereskedelmi értékesítési pontot, ahol a terméket vetted, vagy a helyi hatóságot!

Frekvenciartomány: 2402 - 2480 MHz
Maximálisan kibocsátott rádiófrekvenciás teljesítmény: -3,23 dBm



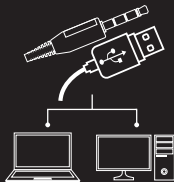
EN
PL
DE
ES
CZ
SK
RO
HU
BG
RU

СПЕЦИФИКАЦИЯ

- Изходна мощност 10 W
- Диаметър на високоговорителя 75 mm
- Честотна характеристика 120 Hz - 20 kHz
- Импеданс 2 Ω
- Дължина на кабела между всеки говорител 150 cm
- Дължина на кабела 150 cm

ИНСТАЛАЦИЯ

- Свържете устройството към мини жак + USB.



СВЪРЗВАНЕ НА НОВО УСТРОЙСТВО С ГОВОРТЕЛИ

Ако слушалките преди това са били свързани с друго устройство, необходимо е да изключите Bluetooth на това устройство.

В противен случай слушалките автоматично ще се свържат с него и няма да можете да ги свържете с друго устройство.

1. Превключете високоговорителя в режим Bluetooth с помощта на бутона M, той ще Ви информира, че е готов за свързване с повторен звуков сигнал, а светодиодиът ще мига последователно червено и синьо.

2. Включете Bluetooth на устройството, което искате да свържете с високоговорителя и го настройте в режим свързване.

3. Изберете високоговорителя " Helium 100BT " от списъка на Вашето устройство.

4. Високоговорителите ще потвърдят свързването с кратък звуков сигнал, а индикаторният светодиоди ще светне с червен цвят.

Отсега нататък устройствата ще се свързват автоматично, когато са в обхват и е активиран режимът Bluetooth.

ФУНКЦИОНАЛНОСТ НА БУТОНИТЕ



- За да включите или изключите високоговорителя, задръжте бутона за 3 секунди.



- Едно натискане - Промяна на режима
- Задръжане - Включване / изключване на подсветката



- Едно натискане - Сила на звука [-]
- Задръжане - Предишна песен



- Едно натискане - Сила на звука [+]
- Задръжане - Следваща песен

СЪДЪРЖАНИЕ НА КУТИЯТА ИЗИСКВАНИЯ

- Компютърни високоговорители Genesis Helium 100BT
- Кратка инструкция за инсталация
- PC или съвместимо устройство с мини жак порт

ГАРАНЦИЯ

- 2 г. гаранция от производителя

ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- Продуктът трябва да се използва по предназначение.
- Неправомерният ремонт или демонтаж ще анулира гаранцията и може да повреди продукта.
- Изпускането или удяването на устройството може да го повреди, надраска или да причини други дефекти.
- Не използвайте устройството при ниски и високи температури, силни магнитни полета и във влажна или прашна среда.
- Неправилната употреба може да повреди устройството.

ОБЩИ УСЛОВИЯ

- Безопасен продукт, съобразен с изискванията на ЕС.
- Продуктът е произведен в съответствие със Европейския RoHS стандарт.
- Символът на WEEE (зачертана с кръст кофа за боклук), показва, че този продукт не е домашен отпадък. С подходящи средства за управление на отпадъците се избягват напоследичите, които са вредни за хората и околната среда и са резултат от опасни материали, използвани в устройството, както и неправилно съхранение и обработка. Защитете околната среда, като рециклирате опасни отпадъци подходящо. За да получите подробна информация за рециклиране на този продукт, моля, свържете се с вашия търговец или местна власт.

Честотен диапазон: 2402 - 2480 MHz

Максимална предавана радиочестотна мощност: -3,23 dBm



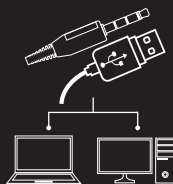
EN
PL
DE
ES
CZ
SK
RO
HU
BG
RU

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- | | |
|---------------------------------|-----------------|
| • Мощность динамиков | 10 W |
| • Диаметр динамика | 75 мм |
| • Частота | 120 Hz - 20 kHz |
| • Сопротивление | 2 Ω |
| • Длина кабеля между динамиками | 150 см |
| • Длина кабеля | 150 см |

УСТАНОВКА

- Подключите устройство к порту 3.5 мм (miniJack) и порту USB.



СОПРЯЖЕНИЕ НОВОГО УСТРОЙСТВА С ВЫСТУПАЮЩИМИ

Если колонки ранее уже были подключены к другому устройству, необходимо выключить Bluetooth этого устройства.

Поскольку колонки автоматически подключаются к предыдущему устройству, и сопряжение с новым устройством не будет возможным.

1. Переключить колонку в режим Bluetooth с помощью кнопки M, колонка сообщит о готовности к сопряжению повторяющимся звуковым сигналом, а светодиод будет попеременно мигать красным и синим цветом.
2. Включить Bluetooth на устройстве, которое требуется связать с колонкой, и установить его в режим сопряжения.
3. Из списка на своем устройстве выбрать колонки «Helium 100BT».
4. Колонки подтвердят сопряжение коротким звуковым сигналом, а индикатор загорится красным цветом.

С этого момента устройства будут автоматически соединяться, когда они будут находиться в пределах досягаемости со включенным Bluetooth.

ФУНКЦИОНАЛЬНОСТЬ КНОПОК

- | | | | |
|---|---|---|--|
|  | • Для включения или выключения колонок необходимо удерживать кнопку в течение 3 секунд. |  | • Нажатие - Громкость [-] |
|  | • Нажатие - Изменение режима |  | • Удерживание - Предустановленный трек |
| | • Удерживание - Включение/выключение подсветки | | • Нажатие - Громкость [+] |
| | | | • Удерживание - Следующие трек |

КОМПЛЕКТАЦИЯ

- Динамики Genesis Helium 100BT
- Краткое руководство

СИСТЕМНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ

- ПК или устройство с портом miniJack (3,5 мм)

ГАРАНТИЯ

- 2 года гарантии от Производителя

БЕЗОПАСНОСТЬ

- Используйте устройство только по назначению.
- Неавторизованные попытки разборки устройства могут привести к аннулированию гарантии, а также повреждению продукта.
- Выпадение или удар может привести к поломке, царапинам, или же иным повреждениям продукта.
- Не используйте продукт в горячей, холодной, запылённой или влажной среде.
- Использование продукта не по назначению может привести к его порче.
- Разъёмы и отверстия в корпусе устройства предназначены для вентиляции и не должны быть закрыты. Блокировка вентиляционных отверстий может привести к перегреву устройства.

Диапазон частот: 2402 - 2480 МГц

Максимальная передаваемая мощность радиочастоты: -3,23 дБм

ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

- Продукт безопасен, соответствует требованиям ЕС и т.д.
- Продукт изготовлен согласно европейской норме RoHS.
- Использование символа WEEE (перечёркнутый мусорный бак) обозначает то, что продукт не может рассматриваться в качестве бытовых отходов. Для получения более подробной информации относительно переработки продукта, обратитесь в розничный пункт продажи, в котором вы купили данный продукт или же с локальным органом власти.



EN
PL
DE
ES
CZ
SK
RO
HU
BG
RU



WWW.GENESIS-ZONE.COM

**PRODUCT & SUPPORT
INFORMATION** | PLEASE SCAN QR CODE |

© GENESIS. All rights reserved. GENESIS name and logo, and all related product and service names, design marks and slogans are the trademarks or registered trademarks of GENESIS. All other product and service marks contained herein are the trademarks of their respective owners.



Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Genesis, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanесenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://tehnoteka.rs/p/genesis-zvucnici-za-kompjuter-helium-100bt-akcija-cena/>